



**BRASS BAND  
ARQUEBUSE  
GENÈVE \_\_\_\_\_**



**Direction : Jean-Pierre Chevailler**

**Participation de la chanteuse soprano Marie-Najma Thomas**

# **CONCERT DE SOUTIEN**

**Dimanche 21 octobre 2018 à 17h**

**Victoria Hall**

**Rue du Général-Dufour 14, 1204 Genève**

**Entrée libre – Collecte**

**Tous les fonds récoltés iront en  
soutien à l'association Le Relais**

**AVEC · LE · SOUTIEN  
· · · · · DE · LA  
VILLE · DE · GENÈVE**



**Le Relais**

association de soutien  
aux proches de personnes  
souffrant de troubles psychiques

**Victoria Hall** SCÈNE  
CULTURELLE  
DE LA VILLE  
DE GENÈVE

**proches  
aidants**

Le **Brass Band Arquebuse Genève** est un ensemble de cuivres regroupant environ 35 musicien-ne-s, dont la plupart étudie en classe professionnelle de la Haute Ecole de Musique de Genève. Fondé en 1839, ce corps de musique d'élite anime les services officiels de la République.

L'arrivée de Jean-Pierre Chevailler comme directeur musical en 1990, sur invitation du Conseil d'État genevois, donne une nouvelle impulsion à cette fanfare qui s'inscrit désormais dans la grande tradition du brass band anglais. Depuis 2015, à la suite des célébrations du 175<sup>e</sup> anniversaire de la Restauration, le groupe passe sous l'aile de la Fondation des Exercices de l'Arquebuse et de la Navigation (EAN) de Genève et se produit régulièrement sous le nom de Brass Band Arquebuse Genève, lors de manifestations organisées par la fondation et dans le cadre de concerts publics et de bienfaisance.

Lauréat du prix de virtuosité au Conservatoire de Lausanne en 1980, attribué pour la première fois à un musicien joueur du tuba ténor, **Jean-Pierre Chevailler** a donné des concerts et des *master class* dans le monde entier et enregistré plusieurs disques. Il a étudié avec William Relton la direction d'orchestre à Londres qui lui décerne, en 1983, le titre d'*Euphonium Player of the Year*, la plus haute distinction sur cet instrument. Jean-Pierre Chevailler a par ailleurs coproduit plusieurs émissions à la RTS où il collabore aussi en tant que conseiller musical et jury.

---

### Venez soutenir Le Relais à l'occasion de ce concert.

Au programme de cette fin d'après-midi musicale au Victoria Hall

THE RED SHIELD MARCH	Henry Goffin
PRELUDE & BRINDISI de l'Opéra La Traviata	G. Verdi
RELAY – Double trio	John Golland
ALLELUJAH	W.A. Mozart
A SCOTTISH CRADLE SONG – Berceuse	James Gourlay
BIG BAND TRIBUTE – American Patrol & In the Mood	Arr. Price & Forgie
Et encore bien d'autres titres à découvrir...	

Accès  Victoria Hall : Lignes 2 et 12 arrêt Théâtre Lignes 12 et 18 arrêt Place de Neuve

---

Fondée en 1989, l'**association genevoise Le Relais** soutient les proches (familles) de personnes atteintes de troubles psychiques. Le Relais compte près de 400 membres et son comité est composé de bénévoles qui sont eux-mêmes des proches aidants de personnes concernées.

Les fonds récoltés lors de ce concert de bienfaisance serviront à développer plusieurs projets : répit pour les familles qui s'occupent d'une personne atteinte de troubles psychiques ; financement de formations psycho-éducatives et développement de lieux de vie adaptés aux besoins des personnes concernées.

Intégrée au réseau genevois de santé mentale, membre de la commission consultative des proches aidants actifs à domicile, l'association Le Relais participe chaque année depuis 2013 à la journée intercantonale des proches aidants.

Plus d'informations sur [www.lerelais.ch](http://www.lerelais.ch)



Ce concert préfigure la  
journée des proches aidants  
du canton de Genève.

[proches-aidants.ge.ch](http://proches-aidants.ge.ch)  
 Proches Aidants Genève